



Burmese

မည်သူတွေ ပြည်သူ့အိုးအိမ်တွင် နေထိုင်ခွင့်ရရှိနိုင်ပါသလဲ

ပြည်သူ့အိုးအိမ်ကို သင်အတွက် စဉ်းစားပေးရန်မှာ သင့်အနေနှင့် နေထိုင်ရန်အိမ်ယာကို အပူတပြင်းလိုအပ်နေသူဖြစ်ပြီး အတတ် နိုင်ဆုံးရှာဖွေနေသော်လည်း၊ ယခုထက် တိုင်မရရှိသေးကြောင်း ကျွန်ုပ်တို့အား ပြသဖို့ လိုအပ်ပါသည်။

ပြည်သူ့အိမ်ယာတွင် နေထိုင်ခွင့်ရရန် သင်သည် -

- အသက် 16 နှစ် နှင့် အထက် ဖြစ်သူ
- နယူးဇီလန်နိုင်ငံတွင် ပုံမှန်အားဖြင့် နေထိုင်သူဖြစ်ရမည်ဖြစ်ပြီး
- နယူးဇီလန်နိုင်ငံသား ဖြစ်သူ သို့မဟုတ် အမြဲနေထိုင်ခွင့် ရရှိထားသူ၊ သို့မဟုတ် နယူးဇီလန်နိုင်ငံတွင် ၂ နှစ်အောက် နေထိုင်သူဖြစ်ပြီး အဓိကလူမှုဖူလုံရေးထောက်ပံ့ကြေး ရရှိနေသူဖြစ်ပါက အကြီးဝင်မှု ရှိနိုင်ပါသည်။
- နယူးဇီလန်နိုင်ငံသား သို့မဟုတ် အမြဲနေထိုင်ခွင့်ရသူ မဖြစ်ခဲ့သော်လည်း အထူးအခြေအနေအရ အရေးပေါ်ထောက်ပံ့ကြေးရရှိသူဖြစ်ပါက အကြီးဝင်နိုင်ပါသည် (ဥပမာ နယူးဇီလန်နိုင်ငံတွင် နေထိုင်ခွင့်ရရှိရန် လျှောက်ထားဆဲဖြစ်ပြီး နိုင်ငံတွင် မဖြစ်မနေ နေထိုင်ရမည်သူဖြစ်ခြင်း)
- အောက်ပါ သတ်မှတ်ဝင်ငွေထက် နည်းသူဖြစ်ရမည် -
 - အိမ်ထောင်လည်းမရှိသူ၊ မိခင်သည် ကလေးလည်း မရှိသူ ဖြစ်ပါက (အခွန်ဆောင်ပြီး) တစ်ပါတ်ဝင်ငွေ \$585.30
 - အိမ်ထောင်လည်းရှိသူ၊ မိခင်သည် ကလေးလည်း ရှိသူဖြစ်ပါက (အခွန်ဆောင်ပြီး) တစ်ပါတ်ဝင်ငွေ \$900.45
- ငွေကြေးတန်ဖိုး \$42,700 အောက် ပိုင်ဆိုင် ပစ္စည်းရှိသူ သင့်မှာ အိမ်ထောင်ဖက်ရှိလျှင် သူတို့၏ အခြေအနေကိုလည်း သင့်လျှောက်လွှာတွင် ထည့်သွင်းစဉ်းစားမည်။

အရေးပေါ်အိမ်ယာ

အရေးပေါ်အိမ်ယာကို သင်လိုအပ်သည်အခြေအနေဖြစ်နေပါက၊ ဥပမာ ယခုညပင် အိပ်စရာနေရာမရှိပါက၊ ကျေးဇူးပြု၍ ဖုန်းခေါ်ပါ။ ကျွန်ုပ်တို့က ကူညီကောင်းကူညီနိုင်ပါမည်။ သို့မဟုတ် ဒေသဆိုင်ရာ အဖွဲ့အစည်းများသို့ လွှဲပြောင်းပေးနိုင်ပါလိမ့်မည်။

အကြီးမဝင်ပါက

ပြည်သူ့အိုးအိမ်ကို သင်မရနိုင်ဟု သိရှိပါကလည်း၊ အခြားသော အိမ်ယာရွေးချယ်မှုများနှင့် ပါတ်သက်၍ ကျွန်ုပ်တို့က အကူအညီပေးခြင်း၊ နေစရာတစ်နေရာ ရှာဖွေဖို့အကြံဉာဏ်ပေးခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်ပေးကောင်းပေးနိုင်ပါလိမ့်မည်။

လူမှုဖူလုံရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးဝန်ကြီးဌာန အိုးအိမ်ဌာန (MSD Housing) www.housing.msd.govt.nz ဝက်ဘ်ဆိုက်ရှိ နေစရာတစ်ခု ရှာဖွေခြင်း စာစောင်တွင် ကြည့်ရှုပါ။ သို့မဟုတ် အိမ်ရွေးချယ်မှုဆွေးနွေးပွဲသို့ တက်ရောက်ရန် ချိန်း ဆိုစီစဉ်ပါ။

ကျွန်ုပ်တို့က သင့်ကို ပြည်သူ့အိမ်ယာအတွက် ကူညီနိုင်သည်ဟု သင်ယူဆပါက -

အောက်ပါ ဖုန်းနံပါတ်တစ်ခုခု ကိုဆက်သွယ်ပါ -

အလုပ်အကိုင်နှင့် ဝင်ငွေဌာန (Work and Income): **0800 559 009**

အသက်အရွယ်ကြီးသူများအတွက် ဝန်ဆောင်ပေးမှုဌာန (Senior Services) **0800 552 002**

လူငယ်အကျိုးဆောင်ဌာန (Youth Service): လူငယ်ဝန်ဆောင်မှုအဖွဲ့အစည်း သို့ဆက်သွယ်ပါ။

သင့်မှာ ကလေးရင်းရင့်နံပါတ်ရှိပါက၊ အသင့်ဆောင်ထားပါ။ ကျွန်ုပ်တို့ထံမှ လာသည်စာ၊ သို့မဟုတ် သင့်ကွန်မြူနတီဆားဗစ်ကတ် (Community Services Card) သို့မဟုတ် (SuperGold Card) (သင့်မှာရှိလျှင်) တို့တွင် ထိုနံပါတ်ကို ရှာဖွေတွေ့ရှိနိုင်ပါသည်။ သင်နှင့် စကားပြောဆိုစဉ် မှန်ကန်သော အချက်အလက်များ ရှိနေရန်၊ အခြားသော သင်နှင့် ပတ်သက်သည့် အချက်အလက်များ ကိုလည်း၊ ကျွန်ုပ်တို့က တောင်းဆိုနိုင်ပါသည်။